



нумары:

Дамы супольнымі
сіламі



Гульні патрабуюць
„флюсу“



Літаратурная
старонка

Ніва

ОРГАН ГАЛОЎНАГА ПРАЎЛЕННЯ БЕЛАРУСКАГА ГРАМАДСКА-КУЛЬТУРНАГА ТАВАРЫСТВА

№ 40 (397)

ГОД VIII

6 КАСТРЫЧНІКА

ЦАНА 60 ГР

ЖЫВОЕ СЛОВА

ПАТРЭБНАЕ

Вельмі добра, што «Ніва» аргытулам старшыні БГКТ Міхася Хмялеўскага запачаткавала дыскусію аб удзеле нашча таварыства ў рэалізацыі пастаноў XIII Пленума КЦ ПАРП. Як ні кажы, а ўсё ж пастановы Пленума ўскалыхнулі і нас, сялян. Гэта сцвярджаю я на прыкладзе сваёй вёскі. Калі па радыё быў паданы рэферат таварыша Гамулікі, людзі ў вёсцы загаварылі. Не толькі члены партыі. Жыхароў вёскі цікавіць ідэалагічныя справы не менш, чым гаспадарчыя. І таму, па-мойму, таварыства не можа быць абыякавым да спраў, пастаўленых на Пленуме. Перспектывы ідэалагічнай дзейнасці ў вёсцы неабмежаваныя, але, як дагэтуль, уздзеянне таварыства на вясковасе асяроддзе было завужана. Я гэта дакажу на прыкладзе маёй роднай вёскі Райск.

Некалькі год існуе ў нас гурток БГКТ. Аб чым гаварылася на яго сходах? (Дарэчы, гэтых сходаў не было ў нас замнога). На пачатку, як памятаю, прыезжыя актывісты гаварылі нам аб правах, якія дала народная ўлада беларусам, што мы абавязаны развіваць сваю нацыянальную культуру, асвету, традыцыі і г.д. Пасля ставіліся справы арганізацыі мастацкай самадзейнасці і на гэтым канец. Не сказаць, каб гэта былі цікавыя сходы. Раз ці два прыязджаў да нас лектар Галоўнага Праўлення. Праўда, даклад аб мінулым беларускага народа, яго гісторыі, культуры слухалі мы з вялікай цікавасцю. Старэйшае пакаленне гэтага ж ніколі нідзе не вучылася. Шкада толькі, што больш лектара ў Райску не бачылі.

На колькі мне вядома, пры Галоўным Праўленні БГКТ існуе лектарская група. Вось з гэтымі людзьмі сапраўды хацелася б пазнаёміцца бліжэй. На маю думку, у святле пастаноў XIII Пленума лектарская група павінна адыграць вялікую ролю.

Вёска цікавіцца сітуацыяй у краіне, на свеце, хоча ведаць аб выніках наступлення ў заваяванні космаса, аб спаборніцтве паміж двума палітычнымі сістэмамі. Яе цікавіць дасягненні камуністычнага будаўніцтва ў СССР. Жывем жа ў такі перыяд, калі круг зацікаўлення звычайнага, нават малаадукаванага селяніна пастаянна пашыраецца. А разам з гэтым расце і яго палі-

тычнае заангажаванне, яго ўдзел у пабудове новага жыцця. Газета або радыё не можа замяніць жывога слова добра падрыхтаванага да данай тэмы лектара. Лектараў, на жаль, не відаць у вёсцы.

Гутаркі на тэмы міжнароднай сітуацыі, якія час ад часу праводзіць інструктар Павятовага Камітэта ПАРП на сходах нашай партыйнай арганізацыі, гэта кропля ў моры. Апрача гэтых гутарак у нашай вёсцы ніякай ідэалагічнай дзейнасці не праводзіцца. Таму нічога дзіўнага, што, там-сям, вольнае месца намагаецца выкарыстаць ідэалогія «Вольнай Еўропы». Маласвядомаму чалавеку капіталістычная прапаганда ядам пранікае ў арганізм. І таму ў час нейкай цяжэйшай сітуацыі ў краіне ці на міжнароднай арэне панікёраў і разрабыхаў маем гатовых. Яны зараз ж хлынуць у крамы, масава выкупляючы тавары ці яшчэ нешта іншае.

Я неаднойчы здзіўляюся стойкасці і ўпартасці бабтыстаў у распаўсюджванні сваёй

«ідэалогіі». Штаб іхняй дзейнасці змяшчаецца ў суседняй вёсцы Плюцічы. Адтуль яны паўзуць па ўсіх акалічных вёсках са сваёй прапагандай. Нахабна

(Працяг на стар. 4)

ВОПЫТ НЕ ТОЛЬКІ ДЛЯ АДНАГО ГОРАДА

ДАМЫ СУПОЛЬ- НЫМІ СІЛАМІ

Гданьскі эксперымент напэўна дае цудоўныя псіхалагічныя і грамадскія эфекты, хоць ён і праводзіцца не з гэтай мэтай. У кожным выпадку, не галоўнай. Не можна ж абысці таго факту, што будучыя жыхары, працуючы пры будове дзяржаўнага будынка, дзе атрымаюць кватэры, лепей тракуюць грамадскае багацце і маюць пачуццё адказнасці за яго. Гданьскі эксперымент, які рабіўся з мэтай абніжэння коштаў будовы, а тым самым павелічэння планаў будаўніцтва і палепшэння кватэрных умоў 50 тыс. людзей, патрабаваў добра падрыхтоўкі і вялікіх арганізацыйных намаганняў. Заклік гарадскіх улад, каб пры будове дому працавалі яго бу-

дучыя жыхары, быў з ахвотаю падтрыманы. Няма ў тым нічога дзіўнага. Сярод сямей, якія павінны атрымаць кватэры ў першую чаргу, ёсць 171 сям'я, якія чакаюць на кватэры ўжо больш 10 год, столькі ж сямей — больш пяці год.

У 1939 г. у Гданьску жыло чвэрць мільёна жыхароў у 12.600 будынках. Вайну перажыло 4.600 будынкаў (у тым ліку каля 300 яшчэ ідзе пад разбор), рэшта ператварылася ў 3 мільёны м³ груза. Трэцяя частка сёлеташніх жыхароў Гданьска нарадзілася ў ім ужо пасля вайны. Штогод тут адбывасца 8 тыс. шлюбаў, штогод прыбывае каля 15 тыс. жыхароў. І прытым Гданьск, які лічыцца цяпер адным з перадавых у краіне гарадоў прамысловасці, навукі і культуры, адчувае сталы недахоп рабочай сілы.

У 1961 годзе выявілася, што прадугледжаны на 1965 год лік жыхароў Гданьска будзе пераўзыхілены. Трошкі пазней, на заклік КВ ПАРП Гарадскай Рада Нарadowая прыняла пастанову аб значным змяншэнні коштаў будаўніцтва 1м² кватэрнай плошчы. З такой умовай быў павялічаны план будаўніцтва ў бягучай пяцігодцы з 32 да 36 тыс. кватэр.

(Працяг на стар. 2)

На здымку:

Новы раён пры вуліцы Глыбокай у Гданьску, адданы ў эксплуатацыю перад Ліпеньскім святам.

Фота: ЦАФ



Тэкст і фота: вр.



Дамінікана зноў у руках дыктатараў

Дамінікана — невялічкай дзяржавай у басейне Караібскага мора — 30 год кірвала найбольш жорсткай дыктатура. Дыктатарамі былі тут прадстаўнікі сям'і Трухілья. Поўныя нянавісці і горычы народ у мінулым годзе звергнуў генералісімуса Трухілья і ад яго сям'і адабраў уладу. Сем месяцаў таму ў Дамінікане адбыліся першыя пасля 30-ці год дэмакратычныя выбары, у выніку якіх краіна атрымала даволі ліберальнага прэзідэнта Х. Боша. Ён нядоўга кіраваў дзяржавай, якую падтрымоўваў народ. У палове мінулага тыдня група рэакцыйных афіцэраў з войска і паліцыі зрабіла дзяржаўны пераварот і гэтым самым зліквідавала першыя парасткі дэмакратычных свабод.

Што ж не ладабалася гэтым рэакцыйным войсковым колам у палітыцы Боша?

Адрозна пасля ўступлення на пасад прэзідэнта Бош заставіў правесці рэвізію канстытуцыі, каб выканаўчая ўлада атрымала большыя правы. Гэта дало яму магчымасць правядзення некалькіх рэформ, паліпшаючых матэрыяльнае становішча насельніцтва. Уздзялілі перавароту адрозна пасля захаплення ўлады прыпынілі дзеянне канстытуцыі, дэлегалізавалі прагрэсіўныя палітычныя партыі (у першую чаргу камуністычную) і распустілі парламент.

Аднак, здаецца, асноўнай прычынай перавароту было пытанне далейшых лёсаў маёмасці Трухілья. А яна ахоплівае 70% ворнай зямлі і 50% прамысловасці ўсёй краіны. Вось некалькі дзён перад пераваротам Бош намагаўся працягнуць закон аб пераняцці дзяржавай гэтай маёмасці. Закон, зрэшты, датычыў бы таксама маёмасці другіх асоб, якія трымалі яе бяспраўна ў сваіх руках за часоў Трухілья. Бош хацеў, каб уся гэта маёмасць стала грамадскай уласнасцю. Зразумела, супроць такіх намераў выступілі кансерватыўныя палітычныя групіроўкі — землеўласнікі і прамыслоўцы, якія маюць падтрымку ў афіцэрскай колах. Яны дамагаліся, каб маёмасць апынулася ў прыватных руках. Амерыканскі капітал падтрымліваў гэтыя дамаганні, таму што меў найбольшы карысці з дамініканскай гаспадаркі.

Каб паўней ахарактарызаваць сітуацыю, трэба дадаць, што спачатку Бош карыстаўся падтрымкай Вашынгтона. У ЗША спадзяваліся, што Бош будзе ўзварама «заходняй дэмакратыі», з'яўляючыся процівагай для нявыпаднай амерыканцам улады Ф. Кастра ў суседняй Кубе. Аднак сталася інакш. Бош неўзабаве з яшчэ большай энергіяй замітусіўся вакол сваіх дэмакратычных рэформ і гэта вельмі не спадабалася ў Вашынгтоне. Напрыклад, ён не аднёсся з энтузіязмам да амерыканскай праграмы «саюза для прагрэса», бачачы ў ёй намаганні падпарадкаваць гаспадарку краіны Злучаным Штатам. У сувязі з гэтым ён звярнуўся з просьбай аб пазыцы не да ЗША, а да некаторых заходнеўрапейскіх краін, адкуль і атрымаў 190 мільёнаў долараў. Бош не спадабаўся Злучаным Штатам таксама і таму, што адмяніў канцэсію канцэрна «Эса» на пабудову перагоннага завода. Ён пры тым адзначыў, што гэтая канцэсія з'яўляецца некарыснай і была здабыта нелегальным шляхам. Усё гэта вырашыла аб лёсах дэмакратычнага ўраду Дамініканы — малой краіны, якая знаходзіцца побач з вялікай дзяржавай. Зразумела, няма падстаў сцвярджаць, што Вашынгтон непасрэдна макаў пальцы ў дамініканскім перавароце. Больш таго, урад ЗША нават выразіў афіцыйна сваё незадавальненне гэтым пераваротам. Аднак гэта старая амерыканская тактыка. Яна выклікала няспынна ўзрастаючай антыпатыяй паўднёва-амерыканскіх народаў да ЗША.

Прыклад Дамініканы паказвае яшчэ раз, якімі не надзейнымі з'яўляюцца паўмеры ліберальна-буржуазных палітыкаў. Іх прагрэсіўныя рэформы не даюць пажаданых вынікаў, калі толькі накіраваны супроць інтарэсаў вялікай буржуазіі.

УЛ. ЛАЗІНСКІ

(Працяг са стар. 1)

Гэта была не такая простая, як можа здавацца, справа. Невыпадкова да гэтае пары так мала гарадоў Польшчы адважылася на больш ашчаднае будаўніцтва. Цяжасці, з гэтым звязаныя, і тут маюць агульнадзяржаўны характар: згодна з існуючымі ў будаўніцтве правіламі аплаты, змяншэнне коштаў будовы вядзе за сабой абніжэнне фонда зарплат на будовах. Гарадскія ўлады Гданьска не чакалі, пакуль гэтыя забытаныя справы будуць генеральна вырашаны. Дапамога будучых жыхароў пры будаўніцтве новых дамоў дазволіла зрабіць незалежнымі планы працы ад недабору рабочай сілы. Зварот да будучых жыхароў за дапамогай патрабаваў значнай арганізацыйнай падрыхтоўкі: забяспечыць часовымі кватэрамі будучых жыхароў (у сувязі з вялікай адлегласцю закватэравання іх ад месца будовы), згрупаваць людзей розных спецыяльнасцей і г.д. Так добра якая складалася, што больш палавіны людзей, чакаючых кватэр, гэта кваліфікаваныя рабочыя: манцёры, слесары, электрыкі, сталары, муражы і г.д. Працуюць яны на будове дамоў, дзе будуць жыць, знаёмяцца адзін з

другім бліжэй, і таму блокавыя камітэты не будуць тут выбірацца ўсялякую. Каля 50% эканомленых на кожным будынку грошай будзе аддана блокавым камітэтам на заагаспадарванне падворка — на траўнікі, кветнікі, дзіцячыя пляцоўкі і г.д. А папрацаваць будучым жыхарам

ДАМЫ СУПОЛЬНЫМІ СІЛАМІ

даводзіцца нямаля. Кожны галоўны жыхар павінен папрацаваць месяц на будове і месяц на ўпарадкаванні падворка.

Адкуль яны возьмуць столькі вольнага часу? У першую чаргу будучыя жыхары прысвечваюць на гэта свой водпуск. Гарадскія ўлады звярнуліся да прадпрыемстваў горада, каб тыя ішлі насустрач будучым жыхарам новых будынкаў і давалі ім водпускі тады, калі гэта най-

больш патрэбна пры будове паасобных дамоў. Апрача гэтага створана магчымасць будучым жыхарам працаваць у нядзелі, а ад вясны — і на другую змену. Прыходзяць працаваць на будову цэлымі сем'ямі, і, як сцвярджаюць кіраўнікі будоў, працуюць так сама, як і будаўнічыя, часта нават кантралююць апошніх і адразу ўмешваюцца, калі заўважаць нейкае неахайства.

Для будучых жыхароў такая дапамога таксама мае і фінансавы сэнс: таннейшыя кватэры меншых грашовых заклад (каўцыя).

Ці патрэбны акажацца гданьскіх эксперымент тады, калі не будзе супярэчнасцей паміж аплатай і таннейшым, больш эканамічным будаўніцтвам, і калі будзе дастаткова рабочай сілы? Мабыць, не зусім. Застаецца ў ім каштоўны бок — прыцягванне будучых жыхароў да супольнай працы і супольнай адказнасці за атрыманую ў будучым грамадскую маёмасць. Плануецца гэты вопыт удзелу будучых жыхароў у будове дамоў перанесці і на будаўніцтва ад прадпрыемстваў. А можа гэты вопыт акажацца прыдатным і для другіх гарадоў?

Д. СКУПЕНСКАЯ

Хроніка

■ 25 верасня прыехала ў Польшчу партыйна-ўрадавая дэлегацыя Германскай Дэмакратычнай Рэспублікі. Дэлегацыя ўзначальваў І-шы сакратар Цэнтральнага Камітэта Германскай Сацыялістычнай Партыі Адзінаства, Старшыня Дзяржаўнай Рады ГДР — Вальтэр Ульбрыхт.

■ 23 верасня прыехала ў Беласток дэлегацыя Гродзенскай вобласці. Дэлегацыя, якую ўзначальваў старшыня абласнога прамысловага выканаўчага камітэта Васіль Доркін, цікавілася праблемамі будаўніцтва і камунальнай гаспадаркай Беластоцкіх.

■ 28 верасня ў Беластоку адданы ў карыстанне новы прамысловы аб'ект. Гэта сілікатнае прадпрыемства. Да кагэ б.г. Беластоцкае будаўніцтва атрымае з новага прадпрыемства 5 мільёнаў штук сілікатнай цэглы. Гадавая прадукцыя новага прадпрыемства складзе 30 мільёнаў штук цэглы ў год.

■ 29 верасня ў Базыліцы св. Пітра ў Ватыкане адбыліся ўрачыстасці адкрыцця II-гой Сесіі Усеагульнага Сабору. Да прысутных выступіў з прамовай папа Павел VI.

■ 30 верасня ў Беластоку адбылася ўрачыстасць адкрыцця новага навуцальнага года ў Беластоцкай Медыцынскай акадэміі. Прысутнічаў міністр здароўя і грамадскай апекі Ежы Шахэльскі.

■ 29 верасня ў Беластоку адбыўся VI ваводскі конкурс аранія. Найлепшым трактарыстам на 1963 год аказаўся Павел Малярвіч з сельскагаспадарчага гуртка ў вёсцы Кшывэ, Сувальскага павета.

Спорт

Самымі цікавымі спартыўнымі падзеямі ў мінулым тыдні былі футбольныя гульні на кубак краіны. Яны, як вядома, перайшлі на цэнтральную ступень. Гэта адрозна прыдало колераў спаборніцтвам. Заўсёды сустрача з невядомым праціўнікам дастаўляе і ігракам і балельшчыкам дадатковых эмоцый. А тут яшчэ, на пачатку цэнтральных баёў, на мясцовыя, мала вядомыя шырэйшаму колу спартыўнай грамадскасці каманды пайшлі ў атаку майстры скуранога мяча — футбалісты II лігі. «Безы-

менныя» прынялі бой. Выло гэта бязлітаснае лупцаванне «вядомых». Аж сем каманд II лігі вымушаны былі злажыць зброю і ўступіць месца калегам з ніжэйшых класаў. Найбольшы фурор зрабіла «А»-класная Валька Макашова, якая элімінавала валжыскага Гурніка (II ліга) і Спарта Грыфіцэ, якая перамагла нядаўняга I-лігаўца, гданьскую Лехію. На жаль, такая штука не ўдалася гайнаўскай Пущы. Як мы прадбачалі, яна не змагла ўстаць перад Люблінскай. Тут не памагла амбіцыя. Розніца класаў і ўмеласці была надта вялікай. Другі прадстаўнік беластоцкага футбола без асаблівых цяжкасцей узяў перашкоду ў Аструдзе і 13 кастрычніка

права далейшых кубкавых гульняў аспрэчваць будзе ў Гдыні з мясцовай Аркай.

У цэні сенсацыйных кубкавых паядынкаў адбываліся турнірныя гульні. Тут здзіўляе высокая перамога (4:0) навічка I лігі раціборскай Уніі над адным з патэнтатаў нашага футбола, бытамскай Палоніяй. Саснавецкае Заглембе, карыстаючы з таго, што Гурнік рыхтаваўся да сустрэчы на кубак Еўропы з венскай Аўстрыяй і ў апошнім туры не прымаў удзелу, а Шамберкі згулялі ў нічыю з ЛКС-ам, абягнала адных і другіх і выйшла на першае месца. Адрэў у ачко не гарантуе лідэру спакойнага жыцця і ўжо наступны тур можа ўнесці тут каркты. Лідзіруючыя каманды ідуць шчыльна адна каля другой.

Зусім інакш у беластоцкай лізе. Нягледзячы на тое, што лідэр гуляў на кубак і ў апошнім туры не прымаў удзелу, яго месцу не пагражала небяспека. Бяспечная адлегласць ад асноўных сапернікаў, якую эліцкія футбалісты выпрацавалі раней, дазваляе ім не турбавацца змаганнямі, якія ідуць за іх плячыма.

А беларусам, па-ранейшаму, не вазе ў сустрэчах з аўстайскай. У чарговым матчы мінскія дынамаўцы прайгралі ў Куйбышаве (0:1) Крылліям Саватаў. Не змаглі яны дабіцца перамогі і з адной з вядучых каманд ленинградскім Зенітам. На сваім полі мінчане згулялі з ленинградцамі ў нічыю (0:0). Займаюць цяпер 5 месца. Аут



Калона ішла левым берагам Эльбы. Паступова паша пачала адхіляцца ад ракі. Урэшце кіламетраў праз пяць увайшла ў лес. На закругленні шашы Торп збавіў хуткасць, выглянуў з кабіны. Грузавікі ішлі следам.

— Тут? — спытаў Рыбін.

— Так, у гэтым лесе.

Рыбін глянуў на гадзіннік. Было адзінаццаць. Торп зусім зняў газ. Цяпер машына ледзь паўзла. Так ехалі некалькіх мінут. Торп напружана ўглядаўся наперад. Здавалася, што ён шукае кагосьці. Нечакана перад радыятарам аўтамабіля ўзнік чалавек з паднятай рукой.

— Нарэшце, — з палёгкай прамармытаў Торп.

Чалавек падыйшоў. Гэта быў гаўптман — высокі, худы, у рагавых акуларах з вялікімі выпучанымі

шклямі. Торп моўчкі падсунуўся ўправа. Афіцэр сеў за руль.

— Не згубілі машыны ў дарозе? — спытаў гаўптман.

— Не, — сказаў Торп.

Усюдыход рушыў. Гаўптман высунуўся з аkenца, паглядзеў назад, коратка прасігналіў. Затым падаўся ўлева і аспярожна перавёў усюдыход праз абочыну дарогі ў лес. Запаліліся фары ўсюдыхода. Прамень святла ўперся ў ствалы магутных ялін. Дрэвы стаялі так цесна, што гушчар здаваўся непраходным.

— Сцяна, — прамармытаў Торп.

— Сцяна, — усміхнуўся гаўптман, рэзка перакладваючы руль.

Ён, відавочна, добра ведаў лес. Усюдыход пятаў, ледзь не чапляючыся бакамі за дрэвы.

Рыбін паглядзеў у задняе аkenца. Грузавікі рухаліся следам.

Прайшло мінут сорак. Спераду адкрылася паліна. Машына пайшла раўней.

— Зараз будзе абрыў, — сказаў гаўптман, — трымайцеся.

Рыбін убачыў абрыў, калі да яго засталася некалькіх метраў, міжвольна схопіўся рукамі за борт машыны. Ля абрыва дзяжурый другі афіцэр. Ён падыйшоў, паказаў рукой у бок.

— Бяры правей!

Гаўптман паслухмяна накіраваў машыну ўправа. Афіцэр застаўся.

Рыбін бачыў, як ён накіраваўся да галоўнага грузавіка, які ішоў метраў у дваццаці за ўсюдыходам.

Вось і абрыў. Здавалася, колы ўсюдыхода павілі над бяздоннем і цяпер машына зваліцца ўніз. Але гаўптман спрытна ўзяў рулём убок і машына ахуталі воблакі пылу. Пыл віўся слупам і ў пучку святла ад фар. Бачнасці не было ніякай. Аднак гаўптман, уключыўшы тармазы, шчасліва дабраўся да дна лагчыны, затым умела ўзяў круты пад'ём і ад'ехаў убок.

— Паглядзім, як грузавікі, — сказаў ён.

Пасажыры вылезлі і падыйшлі да абрыва.

Ноч напаўняў рокат дызеляў. Цяжкія аўтамабілі пад'язджалі да краю лагчыны, ныралі ўніз, з вышчём карабкаліся на пад'ём.

— Спрытныя хлопцы, — сказаў гаўптман, бачачы, як умела дзейнічаюць шафёры грузавікоў. — А чорт!..

Адзін з грузавікоў, які толькі што пачаў спуск, раптам падняўся бокам, паваліўся на борт, і перавальваючыся, пакаціўся па схілу.

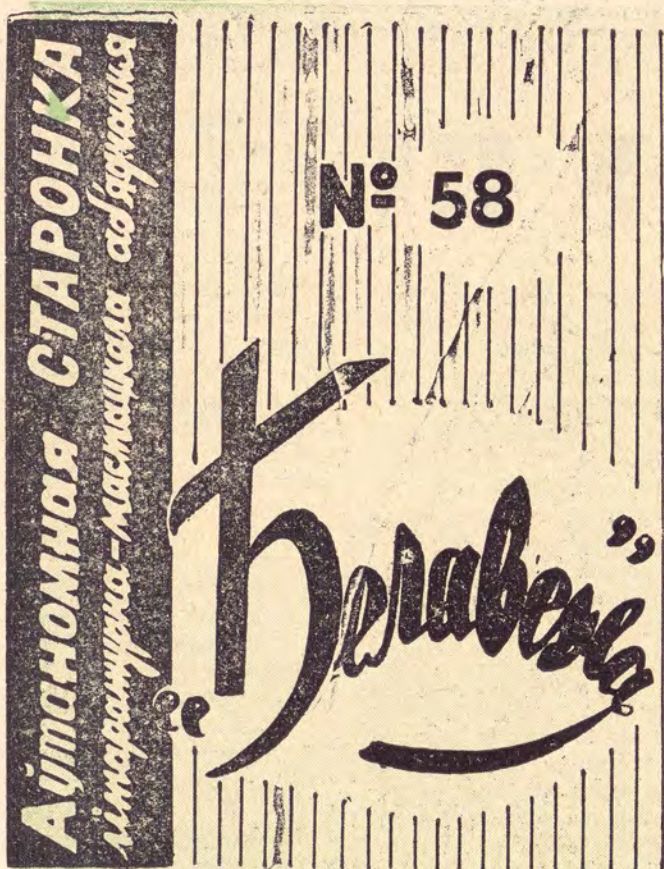
Рыбін пусціўся да яго.

— Назад! — крыкнуў гаўптман.

Але Рыбін не чуў. Вось ён ля разбітага грузавіка. Шафёр, прыціснуты машынай, ляжаў без руху. Ён мёртвы. Два іншыя дэсантнікі цэлы — у момант катастрофы іх выкінула з кузава.

З мінутой Рыбін стаяў над цэлым загінутым та-

(Працяг на стар. 4)



МІРОН КРЭМЭР

НА ЗАСТАВЕ

Белая, доўгая, вузкая шаша. Утопаны снег. Кропелькі вады, заварожаныя ў дымячцы. Паабалал худыя, раскудлачаныя сосны. На таполях трэшчыны.

Мароз. Дрэвы страляюць.

На працягнутай руцэ, нібыта на канале, жанчына ледзь валачэ дзіця. Крок штотараз хутчэйшы. Каб далей. На некалькі крокаў зялёныя стварэнні. Ружжа на плячах. Гарлавая мова.

— Мама?

— Лагер, сыноч.

— Мама?

— Палоннікі.

— Мама?

— Не зявай!

— HALT!!

З-за весніцы льецца табун лахманаў. Шаргаюць косці. Калісці рукі і ногі. Лахманы пускаюцца з ветрам.

Мароз. Дрэвы страляюць.

— Кавалак хлеба!

— Weiter! Weiter!

— Мама?

— Нясуць таварышоў, сыноч.

— Мама?

— Ад тыфу.

— Не зявай!

— Zurück!!

Грукатанне драўляных хадакоў.

— Дайце кавалак хлеба, хлеба, хлеба...

Лахманы пускаюцца з ветрам.

Бяздольнасць натоўпу, напоўненага куксамі, выраўнана. Дрэвам ружжаў, трыманых наперад. Людзі стоўпленыя.

— SINGEN!

Коўзаюцца малыя ногі. Гэтак хутка трэба ісці! Каб найдалей. За дрэва. Да акупа. Узарвалася песня. Льецца прастор. Льецца журба.

І ляс.

— SINGEN!

— Раскінулось море...

Ляс.

— SINGEN!

Маці: знак крыжа, рух вуснаў...

Працягнута да неба рука. Пальцы даўжэюць, даўжэюць. Кіпці раздзіраюць неба. Шматок неба. Шматок неба.

Мароз. Дрэвы страляюць.

Па пальцах, на зямлю, льецца пурпур.

23.VI.63 г. Вроцлаў

САКРАТ ЯНОВІЧ

СОН

Сніцца начамі роднае поле і прыгумень зялёны, вясенні. Тут падпасаў я Красулю — перадоўку... Дзічка на ўзможку маніць пладамі, і ветрык у лівне вяселіцца. Тут рваў я грушы на гнілкі... Маліннік сапрэлы захоўся на спецы і горбіцца ў леты старыя. Тут любіў я гуляць у схованкі... Рэчка за лугам пурчыць між каменняў і агаліла плыцзіны залацістыя. Тут лавіў я калюшак...

На гняздзе бусліным кола тырчыць на гумне высокая і дашчэнтую раскохлася яно. Няма буслоў, бо балаціна прапала. Змеліяравалі. Вось як!

Не шкаду: я буслоў...

МІКАЛАЙ ГАЙДУК

«Въ лето 6796 (1288 г.)... Князю же Володимеру Васильковичю великому лежащу въ болести 4 лета, болезнь же его сице екажемъ: Нача ему гнити исподняя устна, первого лета мало, на другое и на третье болма нача гнити...

...Посемъ же поеха изъ Каменца до Рая...
Іпац'еўскі летапіс, стар. 214—215.

*

Баравая сцежа вузкая вілася паміж дубамі-старэчамі, увешанымі космамі сівых спаракхельных імхоў: то ўздымалася на пагорак прэч усланы аблітымі квеццем верасамі, то спадала да рачулки і, пераскочыўшы праз яе жвавую тонь плиткім бродам, зноў нікла ў гущавіне.

Ужо другі дзень вёў асочнік Грынё князеўскі караван з Камянца ў Бельск. Пад конскімі капітамі пахрустваў лясны сухапад. Ціха гойдалася прытрочаная да папругаў двух коней — інаходнікаў калыска з хворым князем Уладзімірам Васількавічам. У сёдлах баяры і воі ў задуме. Сонца хілілася к захаду. Гусцеў у пушчы змрок.

— Ці далеч да стану? — прыглушаным голасам пытаецца княгіня Ольга, падехаўшы да правадніка — асочніка.

— Тут зараз хата баброўніка Кузьмы, што князеўскія бабровыя жарэм'і даглядае. У яго і заначуем, — адказаў той.

Караван выбраўся з пушчы на невялікую паліну, папярэчаную загонамі спелага аўса і дацвітаючай грэчкі. На ўзбярэжжы пад разгалістай стромкай елкай, прыкурчылася хатка баброўніка.

Грынё падагнаў свайго каня, каб папярэдзіць гаспадара хатніны аб князеўскім начлезе тут.

На гэтую вестку гаспадары замітусіліся, забегалі, рыхтуючы свяцёлку для высокага госьця. Перад хатай зашугала полымя вогнішча і падруплівымі рукамі гаспадыні на агромністай панове засквічэлі бабровыя плюскі, а на ражнях ужо пакручваліся веправыя сырапечкі. Дачка баброўніка скокнула з берасцяным чарапком к жоралу за вадой і на трыногу над вогнішчам у крынове забулькала гойна засквараная трачаная саламаха.

Княгіня Ольга з прыслугамі — ятвяжамі хадзіла ў свяцёлцы ля хворага князя, карміла яго і лажыла ка сну.

На высокім жнівеньскім небе задрыжалі першыя зоркі. Пушча пераклікалася стогнам пугача і сярдзітым мармытаннем рысі, ад якога коні ля прывязі шарахаліся і трывожна стрыглі вушамі.

Пры бляску вогнішча спахывалі вячэру і хвалілі гаспадыню за смачную ежу.

Грынё завіхаўся разам з гаспадарамі пад павеццю і на абарозе, рыхтуючы гасцям пасцель на сене.

— Што гэта за бяда надарылася князю нашаму? — запытаў ціхачом баброўнік Кузьма ў Грынё.

— Хто яго знае, — уздыхнуў той. — Кажуць, барада ўся чыста гніе

ужо чацвёрты год. А цяпер гніць і на гартань перакінулася. Зблажэў зусім, у сядле ўтрымацца не можа, бач, у калысцы возіць. У Бельск цяпер нясуць, а потым у Райгород пададуцца.

— А чаго ж гэта ў такой хваробе ў такую далечу? — здзівіўся Кузьма.

— Ды князь перад смерцю на зямлю сваю і гарады глянуць пажадаў. Бо і так, кажэ, спасу ніякага няма... Якія толькі зеляры ды лекары ў княжацкім двары ў Любомлі не пабывалі! І немцы, і венгры — ды ўсё нічога, — і Грынё махнуў рукой.

— А вясчок Буруш, што каля истокаў Нарвы, на Бабый гары, сядзіць, быў? — запытаў Кузьма.

— Не, гэтага не было, — падумаўшы, адказаў асочнік. — Ды і што ён паможа...

— Ого-го, Буруш! — усклікнуў Кузьма. — Ён, як чутка ходзіць, на ўсе болі спосабы мае.

Яшчэ доўга шапталіся між сабою баброўнік з асочнікам. Потым жа, не глядзячы на позні час, падаліся да княгіні.

Наступнага дня, калі світанне праясніла край неба, Грынё, напоўніўшы лагвы крынічнай вадой і прымацаваўшы да пояса вострую барту, выязджаў з сялібы баброўніка.

— Калі не паспею да ад'езду князя з Бельска, — гаварыў ён Кузьме, — ты і ў Рай іх павядзеш. Толькі сцежы выбірай прастарнейшыя і людней-

шыя, — павучаў. — Не ідзі пушчанскімі нетрамі...

— Не вечнаваць жа габе ў Буруша, — адзекваўся той. — Нагоніш князя і ў Бельску.

— Хто яго ведае, у тых баках, каля нараўскіх истокаў, нага людская рэдка ступае — звяр'ё ды твань адна... Жывым бы хоць вярнуцца, — ціха прамовіў Грынё і рушыў каня за повад.

*

— Гы-гы-гы! — рагатаў чалавекападобны створ, выслушаўшы прычыны, дзеля якіх завітаў да яго Грынё. Рэха смеку гудзела па пушчы. — Прышоў — такі... Знаў я, што прыдзеш, — і Буруш

рай абвіваючыся вакол яе, пачаў узнімацца па чалавеку. Вось вузчалася галава ўжо кранулася пояса, а хвост яшчэ толькі ўсплываў на нагу.

Праз момант гадзіна жывым колам абвіла паясніцу. Галава яе матлялася ад рукі да рукі і высунутым рухлівым джалам абшуквала далоні.

Звярыныя сковыт заглох у горле Грынё.

— Зараз, зараз... — прамармытаў вузацы Буруш.

Вужака ўзнялася вышэй і, заглядваючы чалавеку ў вочы, спачатку засыкала, а потым запішчэла ціхім, свісцячым голасам.

— Даю ўжо, даю! — прамовіў Буруш і рушыў да прыдзвер'я, дзе на смаляватым турыным рату вісела дубяная торба.

Як толькі Буруш усунаў у торбу руку, торба ажыла, захадыла бакамі, зашаргацела. Ён выпягваў з яе жабы і, трымаючы іх за заднія лапкі, падаваў вужу. Той глытаў жабы з маланкавай хуткасцю і відаць было як яны яшчэ жывыя, трапяталіся ў папаўнеўшым вужачым чэраве.

— Сам, небажатка, не ўпалое, — азваўся Буруш, даўшы апошнюю жабу з торбы і ласкаючы шурпатай далонню гадзіну па галаве. — Сляпы ён. Са старасці. Вось так і жывём мы тут, два паракхнікі старыя.

Вуж тым часам ссунуўся з Буруша і папоўз у бок Грынё. Грынё зноў устрапянуўся.

— Не бойся, чалавеча, вужа мірнага. Ён без прычыны зла не ўчыніць. Язык і ўчынкі людскія больш ядаватыя, — падняўшы заскарузлы вузлаваты палец, закрахцеў Буруш. — Ну, перакусі нешта і пачывай тут сабе. А лек заўтра гатовы будзе.

Грынё са страхам у вачах глядзеў на Буруша, а потым перавёў зрок на вужа, што скруціўшыся клубком ляжаў пад лавай.

— Можаш спаць спакойна, ён цябе не зачэпціць, — запэўніў Буруш і падаў Грынё драўляную чашку з пражухай.

Грынё паспешна праглынуў пясняны камякі кашы і, змораны смяртэльна, зваліўся на лаву.

Сон быў ліпкі і трывожны. Грынё крычаў і зрываўся. Яшчэ раз бачыў, як стая вайкоў-бісюрёў рэжа яго каня, як скрабаціць мядзведзь, хо-дзячы вакол дуба, у дупле якога ён сядзіць... Але потым усё недзе знікла і ён заняпаў у глыбокае забыццё.

Разбудзіў яго размераны стук таўкача ў ступе. Грынё скапіўся і, прыпомніўшы, дзе ён знаходзіцца, выбег з буды на паланку.

Сонца ўжо падыходзіла пад поўдзень. Ля буды, на прыпёку, у сонечных промнях смажыліся з заціснутымі галавамі ў расчопленых голлях ялін рудыя змеі-мядзянкі. Сонца пражыла іх шаршавыя лускаватыя целы і да падстаўленых гліняных

Пастромкаватае хвалістае вужакае цела затрапята та глінабітай падлозе.

— Ну-ну! Не базуй ты тут у мяне, — азваўся Буруш да вужакі. — Есці, нябось, захацеў, га?

Гад падпоўз да нагі гаспадара і, хмелем-або-

рай абвіваючыся вакол яе, пачаў узнімацца па чалавеку. Вось вузчалася галава ўжо кранулася пояса, а хвост яшчэ толькі ўсплываў на нагу. Праз момант гадзіна жывым колам абвіла паясніцу. Галава яе матлялася ад рукі да рукі і высунутым рухлівым джалам абшуквала далоні.

Звярыныя сковыт заглох у горле Грынё.

— Зараз, зараз... — прамармытаў вузацы Буруш.

Вужака ўзнялася вышэй і, заглядваючы чалавеку ў вочы, спачатку засыкала, а потым запішчэла ціхім, свісцячым голасам.

— Даю ўжо, даю! — прамовіў Буруш і рушыў да прыдзвер'я, дзе на смаляватым турыным рату вісела дубяная торба.

Як толькі Буруш усунаў у торбу руку, торба ажыла, захадыла бакамі, зашаргацела. Ён выпягваў з яе жабы і, трымаючы іх за заднія лапкі, падаваў вужу. Той глытаў жабы з маланкавай хуткасцю і відаць было як яны яшчэ жывыя, трапяталіся ў папаўнеўшым вужачым чэраве.

— Сам, небажатка, не ўпалое, — азваўся Буруш, даўшы апошнюю жабу з торбы і ласкаючы шурпатай далонню гадзіну па галаве. — Сляпы ён. Са старасці. Вось так і жывём мы тут, два паракхнікі старыя.

Вуж тым часам ссунуўся з Буруша і папоўз у бок Грынё. Грынё зноў устрапянуўся.

— Не бойся, чалавеча, вужа мірнага. Ён без прычыны зла не ўчыніць. Язык і ўчынкі людскія больш ядаватыя, — падняўшы заскарузлы вузлаваты палец, закрахцеў Буруш. — Ну, перакусі нешта і пачывай тут сабе. А лек заўтра гатовы будзе.

Грынё са страхам у вачах глядзеў на Буруша, а потым перавёў зрок на вужа, што скруціўшыся клубком ляжаў пад лавай.

— Можаш спаць спакойна, ён цябе не зачэпціць, — запэўніў Буруш і падаў Грынё драўляную чашку з пражухай.

Грынё паспешна праглынуў пясняны камякі кашы і, змораны смяртэльна, зваліўся на лаву.

Сон быў ліпкі і трывожны. Грынё крычаў і зрываўся. Яшчэ раз бачыў, як стая вайкоў-бісюрёў рэжа яго каня, як скрабаціць мядзведзь, хо-дзячы вакол дуба, у дупле якога ён сядзіць... Але потым усё недзе знікла і ён заняпаў у глыбокае забыццё.

Разбудзіў яго размераны стук таўкача ў ступе. Грынё скапіўся і, прыпомніўшы, дзе ён знаходзіцца, выбег з буды на паланку.

Сонца ўжо падыходзіла пад поўдзень. Ля буды, на прыпёку, у сонечных промнях смажыліся з заціснутымі галавамі ў расчопленых голлях ялін рудыя змеі-мядзянкі. Сонца пражыла іх шаршавыя лускаватыя целы і да падстаўленых гліняных

Пастромкаватае хвалістае вужакае цела затрапята та глінабітай падлозе.

— Ну-ну! Не базуй ты тут у мяне, — азваўся Буруш да вужакі. — Есці, нябось, захацеў, га?

Гад падпоўз да нагі гаспадара і, хмелем-або-

Гад падпоўз да нагі гаспадара і, хмелем-або-

Гад падпоўз да нагі гаспадара і, хмелем-або-

ЛІТАРАТУРНЫ КОНКУРС

ПРАДОУЖАН

Паведамляем, што літаратурны конкурс на тэму «Сучасная беларуская вёска», аб'яўлены ў красавіку г.г. Галоўным праўленнем БГКТ і Праўленнем Літаратурна-мастацкага аб'яднання «Белавеска», прадоўжан да 30 лістапада г.г.

Аб паліпшэнні ўмоў навучання ў Гайнаўскім павеце

Камісія асветы і культуры ПРН у Гайнаўцы на сваім апошнім пасяджэнні, якое адбылося 9 верасня г.г. разгледзела справы развіцця асветы на тэрыторыі Гайнаўскага павета.

Жывое слова патрэбнае

(Працяг са стар. 1)

ўваходзяць дахаты. Пераконваюць людзей, раздаюць брашуры. Людзі гэта ў большасці або непісьменныя, або малаадукаваныя. А мы неаднойчы не ў сілах іх «навучанню» супрацьпаставіць захпляючы перспектывы сучаснага жыцця, пастаяннага прагрэсу, які адбываецца ў нашай краіне, акаліцы, вёсцы. Значыць да гэтага мы не падрыхтаваны. Чагосыці нам не хапае.

На маю думку, добра арганізаваная, актыўная група лектараў можа шмат ажывіць працу таварыства і пашырыць яго ідэалагічнае ўздзеянне на вясковасць асяроддзе. Таму лектарскую групу абавязкова трэба павялічыць. Няхай, прынамсі, адзін раз у месяц лектар БГКТ загляне ў выбраную вёску. Тады і сходы гурткаў будуць больш цікавыя, больш карысныя.

Вядома, што Галоўнае Праўленне не зможа арганізаваць такую колькасць лектараў, якія ахапілі б усе вёскі, дзе існуюць гурткі БГКТ. Але і ёсць жа ў нас павятовыя аддзелы БГКТ. Чаму не арганізаваць у іх 5—6 асабовых лектарскія групы з адпаведна падрыхтаванымі тэмамі. Несумненна, у кожным павеце знойдуцца такія людзі. Абы толькі забяспечыць іх адпаведнымі матэрыяламі і час ад часу правесці кансультацыю.

Вёска чакае жывога слова. А XIII Пленум забавівае нашае таварыства да больш актыўнай ідэалагічнай дзейнасці сярод вясковага насельніцтва.

ВАСІЛЬ ПЭШКО

Райск, Бельскі павет.

Прааналізаваўшы гэтае пытанне, камісія прыйшла да вываду, што ў апошнія гады справы асветы на гэтым участку значна паправіліся. У 1963—64 навучальным годзе, на агульны лік 73 падставовых школ у павеце, 50 з іх будуць рэалізаваць праграму поўнай падставовай школы. Колькасць вучняў у парэўнанні з 1960 годам павялічылася на 731, а колькасць класаў узрасла з 411 да 439. Значна зменшыўся працэнт другакласнікаў. У 1960 г. на другі год засталася 13,4% агульнага ліку вучняў. У 1963 годзе гэтая колькасць зменшылася дз 7,6%.

Павысіўся таксама ўзровень настаўніцкіх кадраў. У бягучым навучальным годзе ў агульнаадукацыйных школах Гайнаўскага павета працуе 36 настаўнікаў з вышэйшай адукацыяй, 110 з няпоўнай вышэйшай адукацыяй і 267 з сярэдняй педагагічнай. Працягваюць навуку 95 настаўнікаў. Сярод іх 10 чалавек вучыцца ў педагагічных інстытутах і 8 ва ўніверсітэтах.

Палепшыліся ўмовы навучання. Выданы значныя сумы на капітальныя рамонтныя работы падставовых школ, а ў многіх школах праведзены бягучы рамонт. Аднак значная частка школ у Гайнаўскім павеце мае яшчэ даволі цяжкія памяшкарныя ўмовы. Падставовая школа №2 ў Гайнаўцы размяшчаецца ў 8-пакаёвым будынку, прызначаным на 300 дзяцей. Будынак гэты не надаецца да капітальнага рамонту. А цяпер там у-

(Працяг на стар. 7)

(Працяг са стар. 3)

чарапкоў кропля за кропляй сплываў бліскучы змяіны здор.

Карчастая згорбленая постаць Буруша, апраўтага ў пасчэпленыя рысіныя шкуры і лыкавыя лапці, тупала ля ступы. Ён тоўк там нешта.

Грынь падышоў да яго і заглянуў у ступу.

Сярод агіднага месіва можна было разрозніць сківіцы і пакамечаныя галовы вужак.

— Слаба падсохлі, таму і таўкачу не паддаюцца, — тлумачыў яму Буруш. — Ты пакуль пайдзі перакусі. У хаце на палку стаіць маладая смажаная веправіна. Падмацуйся на дарогу. Лек за раз будзе.

І хоць кожны кавалак становіўся шторцам у

горле, Грынь еў, мяркуючы аб тым, што яго чакае ў дарозе.

— Ну, вось і гатова, — падаючы Грыню абвяза-

Яны выйшлі на паліанку. Буруш, крэкчучы, пайшоў наперадзе ў пушчу.

— Вось гэтых нацёсаў

БУРУШ

ны гладышок, сказаў увайшоўшы Буруш.

Грынь выцягнуў з-за пазухі калетку з грашмі, што перад яго ад'ездам сюды дала княгіня, і падаў Бурушу.

Той развязаў калетку, заглянуў у яе і, аскалабшчыся, усклікнуў:

— Ого-го-го! За гэта я пару зім спакойна тут перабуду... Ну, на цябе ўжо час, — звярнуўся ён да Грыня.



Калі вестар спусціцца на зямлю

Вечар восенню рана спускаецца на зямлю. І валілаўская святліца заліваецца ў такі час яскравым святлом вялікай электрычнай лампачкі, што вісіць пасярэдзіне столі. Раздолле тут, ды без утульнасці. Хіба прычынай гэтага нядаўня капітальны рамонт святліцы, зроблены грамадскім чынам жыхарамі вёскі.

Не даведзена яшчэ ўсё да парадку, не заінстальваны яшчэ новы тэлевізар, толькі радыё ў кутку прыпамінае моднае 5 год таму «ча-ча». Ды калі вестар сядзе на Валілы і вокны новай святліцы заграцца святлом, людзі ідуць сюды. За адным, другім сталом раскладаюць шахматы і сёй-той упіраецца кулаком у шчаку. Вежы, коні, каралевы і каралі, каб перамагчы, патрабуюць натургі мозгу. Гэта не тое, што ляскаць картамі ў дурня.

Маладзенькі светліцовы Федзя Хлябіч кажа, што давадуць усё да парадку і пачнуць работу, многа чаго цікавага і карыснага будзе рабіцца ў валілаўскай святліцы. (вл)

фота. Ул. Паўлючук

на дрэвах прытрымлівайся, — паказваў ён слабыя знакі на дрэвах. — Яны цябе да Воўчага горла выведдуць, а адтуль ты і сам на Бельскі гасцінец выйдзеш.

Грынь падзякаваў.

— Хай табе дарога мірным абрусам ляжа, — прахрыпеў Буруш і, павярнуўшыся, папоўз убок свае буды.

Грынь пастаяў, пакуль вясчок не знік у гушчавіне і, уздыхнуўшы, падаўся балючэйшай нетрай у напрамку Воўчага горла, зорка сочыла за нацёсамі на дрэвах і прыслухоўваючыся да пушчанскіх гукаў.

*

Пад вечар трэцяга дня давалок асочнік Грынь да Бельска. Апошнімі намаганнямі ўзабраўся на замкавую гару ў князеўскі хорам. Папрасіўшы

служку-ятвяжку падаць знаць княгіні, зваліўся ад дурманячай стомы на лава.

Неўзабаве скрипнула створка дзвярэй і ў сенцы выйшла сама княгіня.

Грынь, схіліўшы галаву ў паклоне, працягнуў руку з гладышом у бок княгіні:

— Вось яна, мазь Бурушава...

— Эх, — уздыхнула княгіня і залілася слязмі. — Няма чаго ўжо лчыць... Давеча ўся барада разам са сківіцай адвалілася...

Галава Грыня схілілася на грудзі. З яго рук высунуўся гладышок з мазю, упаў і раскалаўся на дробныя чарапкі. Па падлозе паволі расплывалася бліскучая жыжаватая лужына, што ўпітала ўсю прамудрасць пушчанскага чараўніка.

У вухах князеўскага слугі - асочніка гудзеў рогат Буруша: «Ы-гы-гы!.. Яны ўсе перад смерцю ка мне шлюць... баяцца... баяцца... ба-а-а...» І халодная колкая млявасць ад ног паволі падпаўзала да сэрца.

Ён бяздушным снапом грывнуў у коўзкую лужыну.

МІКАЛАЙ ГАЙДУК

Фестын у Вольцы Нурэцкай

29 верасня г.г. у Вольцы Нурэцкай адбыўся фестын прысвечаны Году Беластоцкай зямлі і XX-годдзю Войска Польскага. Урачысты збор насельніцтва акалічных вёсак адкрыў Максім Рудчык, пасол Сейма. Прамову меў Уладзімір Ранчэнка, першы сакратар Павятовага камітэта Партыі ў Сямяцічах.

Ва ўрачыстым адкрыцці свята прынялі ўдзел прадстаўнікі ЛОК, ЗМВ ды іншых арганізацый. Прыбылі таксама прадстаўнікі навакольных грамадскіх рад.

З дакладам выступіў Анатоль Мартыновіч, кіраўнік мясцовай школы, які з'яўляецца старшынёй праўлення Павятовага аддзела БГКТ.

Затым пачаўся канцэрт вясковых аматараў і вучнёўскай моладзі. Смяціцкі ПСС дэманстраваў асеннюю моду. Можна было пабачыць выстаўку беларускага жывапісу і г.д. Моладзь танцавала ў прыгожай, новай святліцы.

(ся)

ЦІ ВЫ ўжо падпісаліся на „НІВУ“

(Працяг са стар. 2)

варыша. Некалькі гадзін назад восем жыццяў аддалі дэсантнікі, каб перахапіць аўтамабільную калону з Гамбурга, — аперацыя была дакладна распрацавана, нечаканая, і ўсё ж давялося вытрымаць цяжкі бой. Цяпер загінуў яшчэ адзін. А колькіх чакае такія самы лёс, пакуль архівы будуць узяты і перапраўлены праз лінію фронту.

Загадаўшы, каб цела паднялі наверх і пагрузілі у адну з машын, Рыбін вярнуўся да ўсюдыхода.

Пераправа праз лагчыну, спыненая выпадкам, зноў пачалася.

І зноў дзвячы лес. Вось на шляху ўсюдыхода вырасла града скал. Далей скалы абрываўся, паміж імі і наступнай градой аказалася прорва метраў тры шырынёй.

— Прыехалі, — прамармытаў Торп.

— Тут? — спытаў Рыбін.

— Не. — Гаўптман прыкрануўся да кнопкі сігнала.

З-за скал выйшлі два афіцэры. Адзін падыйшоў і нешта сказаў гаўптману, другі прысеў перад носам машыны. Рыбін бачыў, як ён разрыў зямлю, выцягнуў на паверхню пятлю тоўстага стальнага троса. Пятлю накінулі на буксірны крук усюдыхода.

— Давай, — сказаў афіцэр.

Вадзіцель уключыў заднюю хуткасць. Усюдыход пачаў падаваць назад. За ім з зямлі пацягнуўся трос. А са скалы памалу высуныліся і папаўзлі на-

перад, цераз прорву, два шырокія металічныя жолабы.

— Стоп! — скамандаваў афіцэр, калі канцы жолабаў ляглі на супрацьлеглы край прорвы.

Гаўптман прытармазіў, вылез з машыны, скінуў пятлю з троса і крука і зноў сеў за руль. Усюдыход рушыў наперад і па жолабах пераехаў пропасць.

Прайшло каля гадзіны з таго часу, як калона, пакінуўшы шашу, уехала ў лес. Усюдыход выбраўся на шырокую паліану. Яна была пустынная — камень і пясок. Спераду беспарадачна награвашчаліся скалы, ахопліваючы паліану паўкругам. Скалы абрываўся да Эльбы, хвалі якой шумелі далёка знізу. Амаль у самым цэнтры паліны ўзнялася адзінокая скала. Каля яе стаяла легкавая машына, грузавік, былі відаць фігуркі людзей. Ці быў сярод іх Керымаў — Рыбін устанавіць не мог, ды і не меў на гэта часу. Ён павінен быў неадкладна дзейнічаць.

Паліану ўсявалі вялікія каменні. Машына йшла, ладскаваючы, перавальваючыся з боку на бок. Вось яна моцна калыхнулася, Рыбін ускрыкнуў і вываліўся ў адкрыўшыся дзверцы.

Гаўптман рэзка затармазіў. Торп выскачыў і схіліўся над спадарожнікам, які ляжаў на зямлі і енчыў.

А міма, адзін за другім, праскакавалі грузавікі.

Першы дызель спыніўся кроках у дзесяці ад скалы. Тут былі Упіц, Керымаў і нейкі маёр. Другі грузавік стаў крыху лявей. Безупынна пад'язджа-

лі новыя машыны. Шафёры глушылі матары і разам з суправаджаючымі калону афіцэрамі выходзілі з кабіны. На пляцоўцы зрабілася людна.

— Эй, вы, — крыкнуў Упіц, звяртаючыся да Коржава, які быў найбліжэй. — Падыйдзіце да мяне!

Коржаў і яшчэ некалькі афіцэраў падыйшлі, шчыльным калёном абступілі Упіца. Сярод іх быў маёр Перцаў. І пакуль Коржаў тлумачыў, куды дзеўся ўсюдыход з пасланцам групенфюрэра і начальнікам калоны, Перцаў шапнуў Аскеру:

— Тут Адольф Торп, сцеражыся!

Аскер здзіўлена паглядзеў на яго.

— Сцеражыся Торпа, — паўтарыў Перцаў. — Торп тут, зараз з'явіцца.

Аскер кінуў, аглядаючыся. З-за грузавікоў, кульгаючы выйшаў Рыбін. Яго падтрымліваў Торп.

— Давай у маю машыну, — шапнуў Перцаў. — Вось тая, другая з краю. А я буду побач.

Перцаў рушыў да машыны. За ім пайшоў Аскер.

Між тым, Торп убачыў Упіца.

Пакінуўшы спадарожніка, ён пайшоў з дакладам. Туды ж накіраваўся і Рыбін.

Упіц махнуў рукой.

— Добра, ужо ўсё ведаю. — Ён звярнуўся да ста-

ОХ, ГЭТАЯ ПЯЧОНКА!

Аказваецца, што не толькі аматары «чыстай» маюць клопаты з пячонкай. Яны любяць перахіліць некалькі кілішкаў пад пячонку, не ведаючы, што іх уласная пячонка не церпіць алкаголю. Потым прыходзяць клопаты: лекар, дыета, ложка.

Наша хатняя жывёла таксама можа мець хворую пячонку. Толькі прычына гэтай хваробы іншая. Хворобу, часам смерць, у жывёлы выклікае пячонкавая матыліца. Шкоды, якія наносіць гэтая хвароба, штогод аблічваюцца на некалькі мільёнаў золотых. Таму ветэрынарыяная служба разгарнула шырокую барацьбу супроць матыліцы. У 1962 годзе ў нашым ваяводстве было абеззаражана 106 тыс. галоў рагатай жывёлы і авечак, а ў гэтым годзе 100 тысяч галоў.

Можа гэта дзіўным выдасца, але найлепшым памочнікам у барацьбе з матыліцай з'яўляецца меліярацыя. Так, так. Праца ветэрынараў ліквідуе толькі вынікі, але не прычыны хваробы.

Жывёла заражаецца матыліцамі, п'ючы балотную ваду або з'ядаючы балотную траву. Кукалкі (лярвы) трапляюць у страўнік, адтуль у кроў, а затым размяшчаюцца ў пячонцы. Там паразіт развіваецца, адкладае яечкі, якія паступова пераносіцца ў страўнік.

У цыкле размнажэння матыліцы пасрэднікам з'яўляецца балотны слімак. Жыве ён пераваж-

на на балотце. Таму меліярацыя, ліквідуючая балоты, з'яўляецца найбольш радыкальным сродкам у барацьбе з гэтым паразітам.

Жывёлы, у страўніку і пячонцы якіх размножыцца матыліца, трацяць апетыт, худзеюць, маюць малакроўе. Часам гэта вядзе да моцнага аслаблення арганізма і смерці.

Работнікі ветэрынарыі лясчэбніц вядуць з матыліцай сталую барацьбу. Прымяняюцца знаеце лякарства «Distoget» тры разы на год: перад выпускам на пашу, 2,5 месяцы пазней і восенню.

Пры нагодзе варта ўспомніць і аб іншых паразітах нашай жывёлы. Гэта глісты — саліцеры, фінкі і лёгачныя глісты.

Жывёла, якая мае глісты, худзее, дрэнна выглядае, хварэе на катаркішак і атручванне арганізму. Найбольш небяспечныя глісты для коней, якія часта дастаюць колікі і здыхаюць.

Каб зберагчы жывёлу ад паразітаў, трэба паціць яе толькі са студні, даваць чысты корм, часта змяняць падсціл, дызенфікаваць хлявы, дбаць аб чысціні.

Інж. М. СУХАЖЭВСКІ

Людзі любяць пагуляць у карты. Напрыклад, у Меляшках, ох, як любяць. І стары, год пад восемдзесят, і маладыя, што яшчэ ўчора першы раз згалілі вусікі бацькоўскаю брытваю. Гуляюць дзеці і іх маткі, цёткі. Праўда, не ўсе забіваюцца карцёжнымі прайгрышамі. Скажам справядліва — палавіна насельніцтва вёскі рэдка бярэ ў рукі карты, прытым жанчыны найменш. Вядома, жаночае племя ўсюды аднолькава скупаватае, а правілы меляшкоўскай гульні патрабуюць «флюсу», г.зн. грошай, часта нават многа грошай.

Дзядзька Іван Лавіцкі ўвесь дзень, нядзелю або свята, прасядзіць на кукашках, ваюючы за ўзяткі і хвалёнікі, адно вочы загараюцца бледным, фасфарычным блескам заўзятых азартніка. Яго нялёгка збіць спанталіку, каб прайграў ход, г.зн. напароцца на «пеўніка», чана якому золоты — два (на дзесятка «спор-таў»). Хай сабе па пяць разоў устанавівае законы неапраўданы Пятро Пятельскі, хай сабе моргае колькі хоча Юляк Карповіч, хай сабе стогне ўволю сівы Юльян Казёл, хай сабе камбінуе аж да ўпаду Васіль Мінкевіч, але Іван Лавіцкі цвёрды чалавек, не знервеюцца так моцна, каб падумаць з кукашак на ногі, не. «Пеўнікі» ў дзяцей танейшыя — ну, скажам, дзесяць — дваццаць грошай. Таму і прайгрышы «цэлай тысячы» ў іх меншыя, змяшчаюцца ў сумках, крадзеных маткам з

продажу як або гародніны.

Усё ж карцёжніцкія «кадры» ў Меляшках развіваюцца павольна. Падсядзе да калоды навічок, дадуць яму крыху выйграць, каб набраўся ахвоты і жару да гульні, тады «абсвішчуць» яго да апошняй залатоўкі, і пайшлі да гандляркі — патаемніцы (хаця бы Насці Казёл) ды купляюць там паўлітра на распіўку.

ГУЛЬНІ ПАТРАБУЮЦЬ „ФЛЮСУ”

Вось прыпыніўся на дарозе Іван Мінкевіч, зайшоў у святліцу, прагуляў у карты трыста золотых.

— Хай іх халера возьме! — вылаяўся Іван. — Лепей прапіць гэтыя грошы...

Іван цвёрды чалавек: раз сказаў, так і робіць — ён яшчэ малады, вытрымалы. Не тое, што старэнькі крамар Кастусь Яроцкі, які вып'е куваль фундаванага віна ды га-тоў! Зімою толькі і глядзі, каб не пабрыў у сцюдзёнае поле з падпеўкамі «Улез котак на пло-так»...

Мінкевічы ці Яроцкія смешныя ў сваім п'янстве — гэта праўда. Але ўсмішка паблагліваеці знікае з твару, калі глянеш на Аляксандра Яромоліка, непрытомнага алкаголіка, якому хоць бы дзічкі скруціць сабе «казіну ножку» з падатковага наказу або разagnaць каменнямі пазавугеллю ўсю сям'ю і кідацца ў нямой роспачы, што няма за што выпіць!

Сія і вась выходзяць яны адтуль з закружленымі кішэнямі, з банкнотамі рэшты ў заціснутых далонях. «Солтыс таксама патаемнік?!» — здзіўіўся я. Мне ў момант сталіся яснымі людскія намікі пра ягоня сакрэты, якім, шчыра кажучы, не давараў...

Дык пра што ж цяпер мне гаварыць з Мікалаем Казлом?

— Мне трэба да Яроцкіх, — адзваваюся, і солтыс услужліва вывеў мяне ў вечаровую цемь. Не паспелі мы пераступіць за вароты панадворка ды тут — як — тут вынырае, бы з-пад зямлі Вера, жонка Яроцкага.

— Вы да нас, — гаворыць яна, не сціхаючы, хаця да іхняй хаты яшчэ мы нават і бокам не павярнуліся. — Няма нічога ў хаце, няма...

Я забыўся ў роце.

— Адкуль жа ты, кабетка, з'явілася, быццам па заказе?!

Загадка Верчыных манейраў выявілася на другі дзень, зэрз жа зранку. Аказалася, яна слядзіла мяне крок у крок, тырчэла пад солтысавым акном наслухоўваючы, аб чым будзем заводзіць размову? Ці часамі солтыс са страху за сваю скуру не прызнаецца, што і яны, Яроцкія, таксама любяць прадаць з адпаведным «барышом» адзін — другі літар магнаполькі (афіцыйна прадаюць віно, бо такі закон).

Якраз разгаварыўся я з Яроцкім ля прылаўка, ажно бачу, сунецца з панадворка Насця Казёл, солтысава дзядзіна. Памалютку, не спяшаючы, купляе торбачку рысу, яшчэ памалей плаціць і ўжо зусім памалу выходзіць за дзверы. Яе пэўна, цікавіла, ці Яроцкія не гавораць чаго-небудзь пра Мікалаевы ды Насціны таямніцы (гарэлачныя).

Даволі маю гэтай слежкі. Выбіраўся быў наведаць гандлярка Васіля Чамеля, але махнуў рукою. І так усё ясна.

У меляшкоўскай школе ёсць тэлевізар — вялікі, шырокаэкранны, на спецыяльнай падстаўцы. Штосьці каля дванаццаці тысяч каштаваў.

— Гэта атрымала наша вёска за добра праведзены збор грошай на будову школ, — з гонарам цвердзіць настаўнікі. Маладыя кінутыя штурмам глядзец тэлевізійныя сеансы.

— От, не бачылі міцы, — расчаравана загаварылі старыя. — Толькі і ўсяго, што перад вачыма нешта мігаціць безустанку.

Адзін бязвусы малодчык, круцячыся каля Кастусёвага вінна-піўнога прылаўка, казаў мне, што чакаючы на наступны (цікавейшы) пункт тэлевізійнай праграмы паспявалі хлопцы згуляць партыю «дурня». У школе, перад локусовым тэлевізарам! Не думаю, каб ён назнарок хлусіў мне. Хутчэй за ўсё — хваліўся!

Няўжо рашылі, што гэты школьны будынак, дзе цяпер знаходзіцца тэлевізар, станецца «свят- (Працяг на стар. 7)



КРЫНКІ.

Фота: Лявон Майсеюк

ячага побач афіцэра і распарадзіўся: — Прыступайце.

Той пайшоў да скалы, прысеў ля яе.

— Адхіліцеся! — Упіц зрабіў знак адыйсці далей.

Прайшло некалькі секунд. Афіцэр, які вазіўся ля скалы, выпраставаўся. І раптам скала памалу папаўзла ўбок. На месцы, дзе яны толькі што сталі, аказалася вялікая металічная пліта.

Пачуўся рокат, пліта паднялася і стала вертыкальна. Тады выявіўся правал, які быў падобны на чалеснік шахты. Рокат стаў мацнейшы. Да яго прымяшалася гудзенне. З глыбіні паказалася крацістая кляц, у якой віднеліся вялікія шэрыя скрыні.

Усе, хто быў на пляцоўцы, моўчкі назіралі за здарэннямі.

— Начальнік калоны! — сказаў Упіц.

Рыбін наблізіўся.

— Пачынаць пагрузку, — загадаў Упіц. — І прасачыце, каб накладвалі пабольш.

— Слухаюся! — Рыбін паклікаў Коржава, аддаў загад.

І вась ужо першы дызельны аўтамабіль асярожна, заднім ходам, падбраўся да самага чалесніка шахты.

Кляц дастаўляла на паверхню ўсё новыя партыі скрынь. Шафёры і эсэаўцы падхаплялі скрыні і грузілі ў кузава. Кожную скрыню Упіц асвятляў ліхтарыкам і запісваў яе нумар у бланк. Прыняўшы груз, машына ад'язджала ў канец пляцоўкі, а на яе месца падавалася парожняя.

Пагрузка ішла хутка. Неўзабаве падыйшла чарга і машыны Перцава.

Аскера ў ёй ужо не было. Дэсантнікі ўладзілі так, што некалькі запоўненых скрынямі аўтамабіляў стоўпіліся навокал дызеля, таксама з грузам, цалкам перагарадзіўшы да яго доступ. У гэтай машыне і знаходзіўся цяпер Керымаў. Каля яго неадлучна быў Перцаў.

Пагрузку калоны закончылі, калі набліжалася да другой гадзіны ночы. Кляц падняла з тайніка апошнія скрыні, а затым — дзесятка два эсэаўцаў, што працавалі ў шахце. Усе яны разыйшліся па машынах, заняўшы месцы побач шафёраў.

— Я паеду спераду, — сказаў Упіц Торпу. — Будзеце замыкаць калону. — Упіц павярнуўся да Рыбіна. — А дзе ваша месца?

Рыбін збянтэжыўся.

— У кузава галоўнай машыны едзе мой памочнік. А я хацеў бы быць у ар'ергардзе. Ці не возьме мяне ў кампанію пан Торп?

— Сядайце да яго, — сказаў Упіц.

(Працяг за тыдзень)

МЕСЯЦ

— ПРАЦАУНІК

Кожныя суткі з рэгулярнасцю маятніка на берагах мораў і акіянаў спачатку накатваюцца, а затым адкатваюцца вялікія масы вады. Прылівы і адлівы чаргуюцца прыблізна праз шэсць гадзін, так што на працягу сутак будзе два адлівы і два прылівы. Такая заканамернасць была заўважана яшчэ ў старажытнасці. Гіганцкая энергія, неабходная для пад'ёму вялікіх водных мас, узнікае ў выніку прыцягнення Месяца.

Прыцягненне Месяца дзейнічае на розныя пункты зямной паверхні неаднолькава: дзякуючы шараваднасці Зямлі яны аддалены ад нашага спадарожніка на розныя адлегласці. У выніку гэтага водная абалонка нашай планеты выцягваецца ўздоўж лініі, накіраванай да Месяца. Пры сутачным вярчэнні Зямлі паласа прыліву будзе паслядоўна перамяшчацца ўздоўж зямной паверхні.

Даўно ўжо людзі задумваюцца над тым, як выкарыстаць гэтую велікую з'яву прыроды, што тоіць у сабе велізарныя запасы энергіі. Ствараліся праекты берагавых плацін, якія павінны былі накіроўваць запасы энергіі ў час прыліву масы вады на турбіны гідрэлектрастанцый.

Ажыццяўленне гэтых задум, ускладняецца шэрагам акалічнасцей: пераўнальна невялікай рознасцю ўзроўняў акіяна ў час прыліву і адліву (да некалькіх метраў), кароткачасовай прыліўна-адліўнага цыкла, паступовай спадзе і нарастання ўзроўня вады і г.д. Аднак доследныя энергетычныя ўстаноўкі такога

роду існуюць, і безумоўна гэтыя крыніцы таннай энергіі нельга не ўлічваць у энергетычным балансе нашай планеты.

Прыліўная электрастанцыя будзе ў Ламбоўскім і Мезенскім залівах Белара мора.

ВЕСТІКІ БССР

Радыёаматары горада Мозыра Гомельскай вобласці на кароткахвалявых радыёстанцыях устанавілі сувязь з 3500 радыёаматарами зямнога шара.

На здымку: токар завода меліярацыйных машын А. Карчоў (злева) і радыст рачнога порта Н. Кірычэнка за чарговым сеансам.



Найвышэйшы мост у Еўропе. Нядаўна тэхнікі і інжынеры аўстрыйскіх металургічных заводаў закончылі будову гэтага моста ў гарах Тыроль (Аўстрыя). Яго вышыня 190 метраў. (с)

КАРАЛЕЎСКІЯ ТАЙМНІЦЫ

У 1957 годзе адзін з англійскіх арыстакратаў, лорд Мідлетон, атрымаў ад брытанскай каралевы Ордэн Падвязкі. Гэты ордэн з'яўляецца найвышэйшай брытанскай узнагародай, прызнаванай толькі вялікім палітыкам і выдатным вайсковым камандзірам. Лорд нічым не заслужыўся.

Выдалася, што каралева, узнагародзіўшы лорда Ордэнам Падвязкі, сплаліла такім чынам доўг удзячнасці для яго дзядзькі, памёршага ўжо лорда Кумінгама. Справа ў тым, што ў 1890 годзе пад час карцёжнай гульні ў адным з камфартабельных лонданскіх клубаў тагачасны намеснік трона, пазнейшы кароль Эдуард II, дапусціўся ашуканства. Каб пазбегнуць скандалу, лорд Кумінгам пакіраваў усёю справай так, што імяна яго, а не намесніка, прызналі ашуканцам. Брытанская арыстакратыя з таго часу ўнікала лорда Кумінгама, быццам заразы. Памёр ён у адзіноцтве. а-ся

АБАКРАЛІ ПРЭЗІДЭНТА

Пад час паездкі ў Заходнюю Германію прэзідэнта Італіі Антоніа Сегні абакралі. Невядомы злодзеі украў асабісты багаж прэзідэнта, які на барту ваеннага самалёта прыбыў на аэрадром пад Бон. Следства, ведзенае заходнямецкай паліцыяй, не прынесла ніякіх вынікаў. Ёсць здагадкі, што гэты багаж укралі салдаты бундэсвера, якія вартавалі самалёт.

а-ся

ПАМАГЛІ

Амерыканскі ўрад у рамках дапамогі рэжыму Д'эма выслаў у Паўднёвы В'етнам 40.000 транзістарных радыёпрыёмнікаў. Разданы яны тым вёскам, якія актыўна памагаюць народным партызанам у іхняй барацьбе супроць рэакцыйнага рэжыму. Думалася, што гэтакім спосабам павялічыцца ўплыў дэмаўскай сайгонскай радыёстанцыі на непаслухмянае насельніцтва. Тым часам людзі выкарыстоўваюць дадзеныя радыёпрыёмнікі для слухання толькі тайнай партызанскай радыёстанцыі. а-ся

Ці ведаеце вы...

...што сэрца трэніраванага спартсмена ў час працяглых спаборніцтваў выконвае вялікую работу. Падлічана, напрыклад, што сэрца лыжніка ў час 10-кіламетравай гонкі пераганяе 35 тон крыві — цэлую чыгуначную цыстэрну.

Мода на восень



Сукенка з джэрсэю. З шырокім шалем, які у патрэбе можа служыць як цёплы каптур на галаву. Парыж лансуе новасць: плашч у вялікую чорна-белую клетку. Ніз у шырокія закладкі, чорны скуранны пояс. Доўгі, што добра закрывае калені. Боткі скуранныя з халюкамі з таго самага матэрыялу што плашч. (вл)

НАША ПРАБЛЕМА СЕЧЕ

На Малайскім паўвостраве

Лондан святкаваў канец II-ой сусветнай вайны. На ганаровай трыбуне можна было заўважыць невысокага, шчуплага мужчыну. На яго мундзіры красаваўся «Ордэн Брытанскай Імперыі», атрыманы за героіства ў партызанскай барацьбе супроць японскіх акупантаў на Малайях.

Тры гады пасля гэты чалавек, імя якога Чынь Пенг, перастаў быць ганаровым героем: тыя, хто прызнаў яму ордэн, хіпер гатовы былі заплаціць за яго галаву высокую цану. У 1948 годзе была аб'яўлена на Малайях

ях трывога. Справа ў тым, што Чынь Пенг дамагаўся поўнай незалежнасці для сваёй радзімы — краіны каучуку і волава.



На здымку: праз пчыліны жалюзі відаць, як пад акном дырэктара плантацыі стаіць бранявік.

Пра гэту вайну няшмат ведаем. Англічане прызналіся, што 12 тысяч камуністычных партызан на працягу 12 год звязвала 350-цітысячную армію,

што каштавала іх 580 мільёнаў долараў. Загінула 11 тысяч салдат, 6.700 партызан і ўзята ў палон 2.675 паўстанцаў, з якіх, пэўна, мала хто застаўся сёння ў жывых. Малайская контрразведка славіцца сваімі зверскімі катаваннямі...

Доўгія гады страх скоўваў гандаль; партызаны кантралявалі важнейшыя камунікацыйныя шляхі — кожную бляшанку кансерваў, кожны фунт каучуку даводзілася перавозіць пад аховаю браневікоў. На досвітку, калі надыходзіць пара збору каучуку, штотрашчасцей уцякалі работнікі плантацый — уцякалі ў джунглі, да партызан. Каб пазбавіць партызанскі рух апоры, было праведзена перасяленне паўмільёна людзей, а пакінутыя будынкі былі спаленыя (так рабілі ў нас гітлераўцы!)

Паўстанне на Малайях было задумана напальмавымі бомбамі і агнём гармат ваенна-марскога флоту. Гэтая няроўная вайна цягнулася амаль

цэлае астатняе дзесяцігоддзе. Толькі ў 1960 годзе была адклікана трывога. Тым не менш усюды поўна паліцыі, усюды не прайсці — не праехаць без пашпарту або пропуску. Страх на Малайях мае вялікія вочы!

Ходзяць чуткі, што недзе на паграніччы з Сіямам знаходзіцца ў джунглях каля тысячы партызан. Многія з іх пайшлі ў партызаны яшчэ за часоў японскай акупацыі — значыць, хаваюцца яны ўжо дваццаць год, калі не лічыць кароткай свабоды пасля разгрому Японскай Імперыі. Проста цяжка зразумець веліч іхняга змагання! Тысяча герояў вядзе штодзённую барацьбу не толькі з пераважаючымі сіламі паліцыі Malay Security Forces — але і з сакамі джунглямі, бязлітаснымі і крыважэрнымі.

Джунглі — гэта вам не лясы Еўропы... У галаве не месціцца, як можа жыць чалавек у такім несамавітым гушчары дрэваў і кустоў, дзе аж кішыць ад ядавітых зме-

яў і тыграў настолькі грозных што нават самі малайцы не гавораць уголас назвы гэтага звяра, але ўжываюць шановныя акрэсленняў, як — Уладар Джунглі, Паласаты ці Той Што Носіць Бакі. Усё ж партызаны не толькі існуюць, не толькі змагаюцца за свой паўдзінкі быт, але і дзейнічаюць, а мо' нават і рыхтуюцца да нечага вялікага.



На здымку: зялёны акіян джунгляў.

а-ся

Трыбуна чытачоў



У КЛЕНІКАХ РУХ

Жыхары вёскі Кленікі ў Гайнаўскім павеце электрычнасцю карыстаюцца ўжо даўно, нават так даўно, што неабходна цяпер выменіць слупы, якія ўтрымваюць электрычную лінію. Старыя драўляныя слупы ўступаюць месца новым — жалезабетонным. Вёска папрыгажэе і, што найважнейшае, пройдучы доўгія гады, а слупы электралініі не трэба будзе мяняць. Вялікая ашчаднасць. Адначасова мантауюць у Кленіках новы перасылачны трансфарматар. Значыць, у хатах ярчай зазіхаюць лампачкі.

Наогул зараз у Кленіках вялікі рух. Пасярэдзіне вёскі, на прасторным пляцы пачалі будаваць новую прыгожую школу.

Тэкст і фота: вр

Шэрні і Міклашы выраўнялі крок

Новыя сельскагаспадарчыя гурткі арганізаваны ў двух вёсках арлянскай ГРН: Шэрнях і Міклашах. Цяпер такія гурткі працуюць ужо ва ўсіх вёсках гэтай грамады. Працуюць гурткі і разам з імі, хутчэй дзякуючы ім, машыны, бо ж вядома, што сельскагаспадарчы гурток на вёсцы — гэта добры спосаб і добры выхад скончыць са старымі метадамі працы і перайсці на механізацыю. Новыя гурткі ў Міклашах і Шэрнях ужо купілі па абмалотачным аграце і сеўніку. Шэрні яшчэ і матаровую сячкарню. (вл)



Дарагое СЭРЦАЙКА!

Я ўжо нядаўна скончыў 19 год. Працую на гаспадарцы бацькоў са сваім старэйшым братам. Год часу, як я пасябраваў з Олія. Яна мне вельмі спадабалася. Оля вельмі прыгожа спявае, мо' і таму я ў ёй закахаўся. Яна таксама мяне пакахала і кахала па сёння, кахала з надзеяй, што калісь пажэнімся. Эршыты, я ёй абяцаў. Але вось цяпер я думаю і адчуваю інакш. Я ўжо не кахаю Олю, хоць перад ёю не прызнаюся ў гэтым і захоўваюся так, быццам між намі нічога не змянілася. Проста мне шкада

ГУЛЬНІ ПАТРАБУЮЦЬ „ФЛЮСУ”

(Працяг са стар. 5)

ліцаю», а святліцу (гэту пры дарозе) здадуць на звалку! Трэба ведаць, што Меляшкі належаць да ліку тых шчаслівых вёсак, дзе незадоўга пачнецца будова навятоккай школы паводле апошніх архітэктурных праектаў. Уявіўшы сабе такім чынам усю несамавітасць меляшкоўскай рэчаісна-

сці, спрабаваў я адшукаць шэфаў гурткоў ЗМС ці БГКТ. Эх, лягчэй «накрыць» патаемніка, чымсьці, дапусцім, выкрыць старшыню гуртка!

А ў павятовым адзеле БГКТ у Міхалове запэўнівалі мяне, што да Меляшкоў у прастай лініі усяго тры-чатыры кіламетры будзе...

КАСТУСЬ ЯНКОўСкі

ПРАЎНІК РАІЦЬ

ЯК ДЗЯЛІЦЬ СПАДЧЫНУ

Гаспадарку атрымоўваюць у першую чаргу тыя, што не менш года перад смерцю гаспадары працавалі без перапынку на гаспадарцы. Толькі за іх згодай можа атрымаць гаспадарку той, хто мае сваю гаспадарку, працуе

на гаспадарцы жонкі (мужа), або не працуе на гаспадарцы, але мае сельскагаспадарчую адукацыю.

Калі памёршы не пакінуў па сабе наследнікаў, якія пражывалі прынамсі год на гаспадарцы, то гаспадарка прыдзяляецца таму, што мае сваю гаспадарку або працуе на гаспадарцы жонкі (мужа).

Калі б не было і гэтых наследнікаў, гаспадарку можа атрымаць той, хто паводле спадчыннага права з'яўляецца наследнікам, хоцьбы пражываў у горадзе. Да наследнікаў залічаюцца дзеці, унукі, бацькі, браты і сёстры і іх дзеці.

Гэта катэгорыя наследнікаў можа атрымаць гаспадарку толькі ў тых умовах, калі яны маюць адпаведнае прыгатаванне да вядзення гаспадаркі і зложачы перад судом або натарыусам асвядчэнне, што згаджаюцца вясці гаспадарку. Яны, атрымаўшы гаспадарку, не маюць права прадаць яе або аддаць у дзяржаву, а мусяць абрабляць яе ўласнай працай. Асвядчэнне перад судом або натарыусам можа быць зложена толькі на працягу шасці месяцаў ад смерці гаспадары — ўласніка гаспадаркі.

Калі няма і гэтакіх наследнікаў, то гаспадарку можа атрымаць непальналетні вучань або студэнт. Ён таксама абавязвае зложэнне асвядчэння перад судом і натарыусам. Няздольныя да працы (інваліды I і II катэгорыі) не могуць атрымаць гаспадаркі нават тады, калі б пражывалі цэлы час на гаспадарцы, і не было іншых наследнікаў.

Гэтага ўстаноўленага законам парадку не можна змяніць умовай або завяшчаннем. Натарыус не падпіша ўмовы, якая была б нязгодна з законам аб арганізацыі падзелу сельскіх гаспадарак, а завяшчанне, нязгоднае з законам, з'яўляецца няважным на аснове закона.

Наследнік, які атрымаў гаспадарку, не мае права на працягу пяці год прадаць усёй гаспадаркі або яе часткі, хіба што набыўцам з'яўляецца дзяржава.

Калі няма наследнікаў, якія б маглі атрымаць гаспадарку, уласнасць яе пераходзіць на дзяржаву.

Сем іх было ў Спічках

Гэтыя прозвішчы варта газеты, за гэтымі прозвішчамі скрываюцца амбітныя людзі, людзі на меру напрых часоў.

Прозвішчы:

Аляксей Хаманскі — старэйшы гаспадар, Сяргей Мароз — старэйшы, вельмі добры гаспадар. Мікалай Карнілюк — малады, але самастойны гаспадар, Рыгор Гапуновіч, Мікалай Хаманскі, Іван Себясевіч, Павел Себясевіч — усе апошнія маладыя.

За што для іх пашана?

4 перадавыя

Гэта вёскі Храбалы, Гацькі, Плёскі і Дзяніскі ў ГРН Храбалы. Вылучыліся яны выкананнем свайго планабору на фонд будовы школ Тысячагоддзя за бягучы год. Адзначаем гэты факт з прыемнасцю. (вл)

За навуку. Так, і то за самастойную навуку. Гэтыя людзі ў рамках ПР скончылі III ступені сельскагаспадарчай адукацыі. Здалі ўжо дзяржаўныя экзамены. Некаторыя на пяць (Сяргей Мароз, Мікалай Карнілюк), усе іншыя на чатыры.

Адзін з іх Аляксей Хаманскі (як папярэдне адзначылі, старэйшы гаспадар) не задавоўваўся гэтым. Навука дае невытлумачальную прыемнасць і, галоўнае, карысць. Паступіў ён тады завочна ў 4-гадовы сельскагаспадарчы тэхнікум. Чатыры гады... Працягчы, не аглянеўшы. А мы з прыемнасцю напішам аб першым спічкоўскім гаспадары з дыпламам тэхніка.

Павятовае Праўленне ЗМВ разважае справу вызначэння Хаманскаму стыпендыі. вл.

РОЛНІСЦЫ!

Cukrownie kontraktujące buraki na terenie woj. białostockiego zawiadamiają, że Uchwała Komitetu Ekonomicznego Rady Ministrów z dnia 31 lipca 1963 r.

Ustaliła

nowe korzystne warunki kontraktacji buraka cukrowego na rok 1964 i lata następne.

Poza podstawową ceną 60 zł za kwintal buraków plantator otrzyma:

- bezprocentowe zaliczki gotówkowe i produkcyjne,
- zwolnienie z obowiązkowych dostaw zboża i ziemniaków z arealu pod uprawą buraka cukrowego,
- 50 kg wyśrodków świeżych, lub 4,5 kg wyśrodków suszonych za kwintal dostarczonych buraków,
- premie za dowóz w wysokości 70 gr od kwintala i kilometra,
- premię za wyładunek w wysokości 60 gr od kwintala,
- plantatorzy mogą również otrzymać w cukrowniach kredyt na zakup maszyn i narzędzi rolniczych.

Rolnicy! Wczesne podpisanie umów kontraktacyjnych umożliwi staranne przygotowanie stanowiska pod buraki i zaopatrzenia się w cukrowniach w środki produkcji.

k 1320-1

Олі і мяне мучыць сумленне, не магу вызнаць Олі праўды. Тым больш, што я цэлымі начамі думаю аб Нюры, з якой нядаўна пазнаёміўся. Сэрцайка! Што рабіць? Парай. Я не магу Олі гэтага сказаць і далей сябрую з ёю і ўдаю закаханага, а ў сапраўднасці, цалуючы Олю, думаю аб Нюры. Чакаю хуткага адказу

Міця

з Беластоцкага павета.

Дарагі Міця!

У сапраўднасці твая «сумленнасць» не надта сумленная. Нічога ўжо не прыдумаеш, каб кахаць Олю, і таму трэба ёй абавязкова аб гэтым сказаць. Вядома, ёй будзе непрыемна і крыўдна, але ж заставіць кахаць нікога не можам. У такіх гадах, як ты, Міця, каханне вельмі часта змяняецца і любоўныя няўдачы таксама хутка забываюцца. Таму і Оля напэўна хутка аб гэтым забудзе, яна ж мае толькі 17 год.

СЭРЦАЙКА

КІНО

Праграма

на 7—13.X.1963 г.

ГАЙНАЎСКІ ПАВЕТ

Белавежа
„Noc szpiegów” (franc.). 8—10.
„Trudne godziny” (włoski). 11—13.

Кляшчэлі

„Tata, mama, córka i zięć” (radz.). 8—10. „Jons i Erdme” (NRF). 11—13.

Навасады

„Champion” (USA). 12—13.

Нараў

„Lata bez marzeń” (węgierski). 9—13.

Нараўка

„Na białym szlaku” (polski). 9—13.

Чаромуха

„Globke — biurokrata śmierci” (NRD). 8—10. „Skrawek błękitnego nieba” (Jugosł.). 11—13.

Чыжы

„Na scenach świata” (rumuński). 9—13.

БЕЛЬСКІ ПАВЕТ

Боцькі

„Spóźnieni przechodnie” (polski). 9—13.

Бранск

„Poste-Restante” 8—10. „Mam tu swój dom” (polski). 11—13.

Гродзіск

„Bariera ognia” (radz.). 9—13.

Орля

„Kolorowe pończochy” (polski). 9—13.

Райск

„Ogniomistrz Kaleń” (polski). 9—13.

БЕЛАСТОЦКІ ПАВЕТ

Гарадок

„Sztubak” (czeski). 8—10. „Europolis” (rumuński). 11—13.

Міхалова

„Trzynastego noca” (bułgarski). 8—10. „Smarkula” (polski). 11—13.

Супрасль

„Karabin i gołębie” (węgierski). 8—10. „Następcy tronów” (włoski). 11—13.

Чорна Беластоцкая

„Uprowadzenie” (włoski). 8—9. „Dziewczęta w mundurach” (NRF). 10—11. „Marcin w obłokach” (Jugosł.). 12—13.

Сяміяцкі

„Tajemnica tajgi” (radz.). 8—10. „Pan Marszałek i ja” 11—13.

Нурэц

„SOS na Pacyfiku” (angl.). 8—10. „Smarkula” (polski). 11—13.

САКОЛЬСКІ ПАВЕТ

Крынікі

„Ocean Lodowaty wzywa” (czeski). 8—10. „Gangsterzy i filantropi” (polski). 11—13.

Сухаволя

„Gdzie rzeki byszczą w słońcu” (czeski). 8—10. „Chłopiec z Czarnego Jądra” (angl.). 11—13.

Шудзалава

„Alibi nie wystarczy” (czeski). 9—13.

Сідра

„Manekin Pis” (holenderski). 8—10. „Opowieść o prawdziwym człowieku” (radz.). 11—13.

Янаў

„Zamek z bajki” (NRD). 8—10. „Niewidomy muzyk” (radz.). 11—13.

ДУБРОЎСКІ ПАВЕТ

Ліпск

„Ożeniłem się z czarownicą” (USA). 12—13.

Новы Двор

„Jak się młody Noszty żenił” (węgierski). 12—13.

Niva

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1.
Telefony: red. naczelnej 25-88, centrala 27-41 do 48.
Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł kwartał — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPIK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na odwrócie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma.
Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawniczy Zagranicznych „Ruch” Warszawa ul. Wileńska 48 Nr konta PKO 1-8-100021.
Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona” Warszawa, Krakowskie Przedmieście 8. Obowiązuje przedpłata na konto NBP Warszawa 2-4-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką wynosi 4,70 zł w Europie 6 zł — w USA. Nakład 5458. BNR 73

NIVA стр. 7

ЗАМОВА АД РАУНАДУШША І БЮРАКРА- ТЫЗМУ

Малады маладзік,
Ты па небе хадзіў,
А не бачыў ні зорак,
Ні яснага сонца,
А не чуў ні стукату,
Ні грукату.
Так і мне:
Завязала вочы слепата,
Злажыла вушы глухата,
Не чую, не бачу
Ні скаргаў, ні плачу,
Ні просьбаў, ні молябаў:
ні дзявоцкіх,
ні жаночых,
ні хлапецкіх,
ні старэцкіх,
ні ад хворых,
ні ад здаровых.
А йдзі ж ты, слепата,
ідзі глухата,
На ласы дрымучыя,
На пяскі сыпучыя,
На балоты імпыстыя,
На берагі беражыстыя,
Там ваша племя і род,
А мяне выбіраў народ!
Цьфу! Цьфу!

НІЛ ПІЛЕВІЧ

ІНФАРМАЦЫЯ

Рыбак - турыст пытае мясцовага жыхара:
— Вы не ведаеце, дзе тут рыба найлепш кляе?
— Ведаю. Пойдзецце ўздоўж гэтай дарогі. Потым убачыце надпіс: «Праход забаронены». Пройдзецце крыху далей да ставу, дзе на слупе вісіць таблічка: «Лавіць рыбу строга забаронена». Там найлепш кляе.

ПЕСНІ НА ЗАЯЎКАХ

Па просьбе Ніны Вакулы з Меляшкоў, Беластоцкага павета, змяшчаем савецкую песню

Текстильный городок



Слова М. Танича Музыка Я. Френкеля

Подмосковный городок,
Липы желтые в рядок.
Подпевают электричке
Ткацкой фабрики гудок.
Городок наш ничего,
Населенье таково:
Незамужние ткачихи
Составляют большинство.

В общежитии девчат
Фотокарточки висят,
Дремлют ленты на гитарах
И будильники стучат.
Но в хороший вечерок
Заглянул на огонек
В нашу комнату девицью
Бывший флотский паренек.

Вышло так оно само —
Написал он мне письмо...
И девчонки к новоселью
Подарили мне трюмо.
Мы на фабрику вдвоем
Утром рядышком идём,
То ли, может, он со мною,
То ли, может, я при нём.

Фотокарточки висят,
И будильники стучат.
Но одной гитарой меньше
Стало в комнате девчат.
Ходят девочки в кино,
Знают девочки одно:
Уносят свои гитары
Им придется все равно.

(2 раза)



КЛОПАТ

Стары англічанін усеўся аднойчы за складанне завяшчання. «У здаровым розуме і цвярозай памяці, — пачаў ён, — я завяшчаю 10 тысяч фунтаў маёй жонцы, па 5 тысяч фунтаў кожнаму з маіх чатырох сыноў. 3 тысячы фунтаў маёй сакратарцы...» На гэтым месцы ён адклаў пяро, доўга думаў і, цяжка ўздыхнуўшы, сказаў: «Усё гэта добра, але дзе я вазьму такую процьму грошай?»

Станіслаў Ежы ЛЕЦ

Непрывчэсаныя думкі

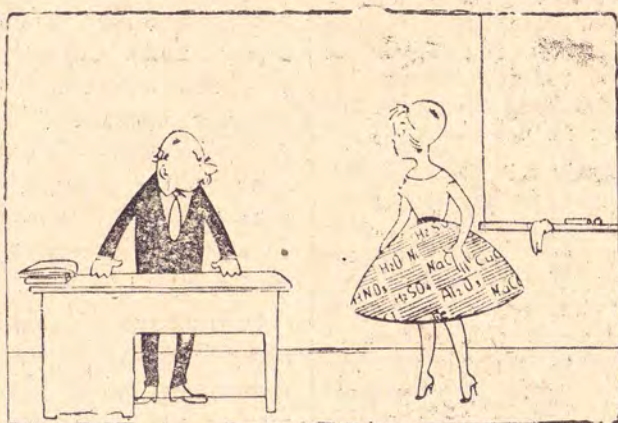
Момант спазнання сваёй бесталенавітасці ёсць праблёмск геніяльнасці.

Людзі, якія не маюць з мастацтвам нічога агульнага, не павінны мець з ім нічога агульнага. Проста?

Аб ім гаварылі з адценнем захаплення: «Даганяе геніяў». Я спытаў занепакоена: «З якой мэтай?».

Я сустрэў чалавека, які так мала чытаў, што павінен быў цытаты з класікаў прыдумваць сам.

Для мыслення патрэбен мозг, не гаворачы ўжо аб чалавеку.



— Зараз жа палажыце шпярдак на стол!

ЗДАГАДЛІВЫ

Адзін свежаспечаны маладажон расказвае сябру:

— Учора вечарам жонка хацела ісці са мною ў кіно, але я сказаў ёй, што пасля цяжкага дня працы найпрыймальней будзе правесці вечар у хаце.

Кабра спытаў:

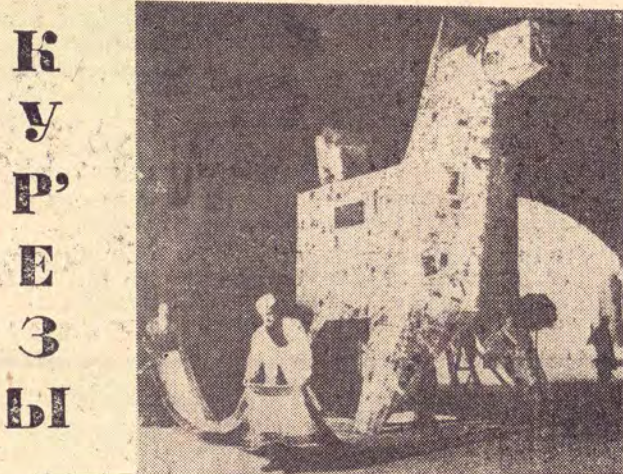
— Ну, і як спадабаўся табе фільм?



Асаблівае памяшканне

Арыгінальнае памяшканне пабудоваў сабе пад адным з царыжскіх мастоў малады жывапісец мастак Нонда. Дом гэты мае кшталт легендарнага траіскага каня. Зрабіў яго Нонда з фанеры і дошак. Там жыве, працуе і выстаўляе свае карціны. Калі Нонда атрымаў прыказ разабраць свой дом, ён адказаў прадстаўніку гарадскіх улад: — Гэта ж не дом, а права забараняе будаваць толькі дамы.

На здымку: Нонда і яго «кань». (а-вр)



— Скажыце «А»!
— Ба-э...

АБНОЎЛЕНА КАРОВА

З'явіўся ў нашай вёсцы дзіўны чалавек. Выбраў для адпачынку час не летні. Пасяліўся ў Кастусёвай хаце. Цэлымі днямі сядзеў над кнігамі. Крэсліў мудрагелістыя ўзоры. Папяросы марнаваў. Адным словам, вучоны чалавек і кропка.

Неяк зайшоў Кастусь у пакой да вучонага. Убачыў на сталі малюнак каровы ў разрэзе. Вучоны прыглядаўся праз лупу да трыбухоў і нешта мармытаў.

Кастусь сказаў: — Відавочна, гэта жывёліна зжавала стодаларавую паперку, і вы шукаеце яе ў страўніку?

Вучоны падняў галаву і адказаў:

— Тут справа важнейшая ад ста долараў. Над удасканаленнем пароды каровячай працую.

— Вось дык штука, круці цябе капейкай! — усклікнуў Кастусь. — А я па вясковай дурасці думаў, што парода каровы залежыць ад быка.

У ЗАПАРКУ

У запарку маленькі Янка ўбачыў паўліна і гаворыць маці:

— Мама, паглядзі, курыца зацвіла.

ЛІШНІЯ КІЛАМЕТРЫ

— Колькі кіламетраў да вайшчэ?

— Раней было 8. А цяпер паставілі слуп і на ім напісалі — дзесяць. Вось цяпер і хадзі два лішнія кіламетры.

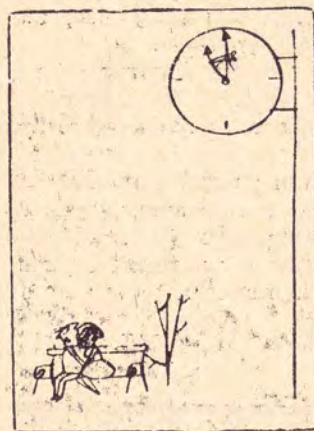
ХТО ЯК РАЗУМЕЕ

— Ці добра ты адпачываў?

— Дрэнна.

— Чаму?

— За ўвесь адпачынак выпіў толькі тры літры гарэлкі.



ЗДІЎЛЕННЕ

Да адной прыгажуні падыйшоў нейкі малады чалавек:

— Вы мяне не пазналі?

— Гм...

— Два гады таму я сватаўся да вас!

— Немагчыма! І я выйшла за вас?

ПРАЗ СОН

Мая жонка, як вярнула з адпачынку, часта праз сон гаворыць: «Не, Юрка, не!» Зусім гэтага не бяру да сэрца. Яна ж гаворыць «не».

Вучоны адсунуўся ад малюнка і, пастукваючы па сталі алоўкам, сказаў:

— Мічурын рабіў цуды, на грушы гадаваў яблыкі. Я б на яго месцы з карча парэчак збіраў кавуны. Разважаючы над каровай, прыходзім да вываду, што рогі лішнія.

— Гэта правільна, — згадзіўся Кастусь. — Карова ні чорт, навошта ж ёй рогі?

— Вось бачыце! — уцешыўся вучоны. — У новай каровы неабходна выдаляць усё лішняе і павялічыць патрэбнае. Дарэчы, колькі малака дае ваша карова?

— Шаснаццаць літраў, — адказаў Кастусь.

— Гэта пры чатырох сасках, а калі іх будзе восем?

— Чатыры вядры! — падхапіў Кастусь і ад перспектывы малочнага багацця схпіўся за галаву.

— З каровінага хваста якая карысць? — спытаў вучоны і, не чакаючы адказу, працягваў: — Калі мы гэты хвост пераўтворым у нешта падобнае на хобат, падлічыце самі, колькі супоў згатуем з такога хваста. Карова павінна мець тры языкі...

— Трымайце мяне! — крыкнуў Кастусь, хапаючыся за крэсла.

Не звяртаючы ўвагі на слухача, вучоны працягваў.

— Язычок у смятаным соўсе, з хрэнам, любіце? Калі ў кароў будзе больш языкоў, кожны грамадзянін зможа паласавацца. Пячонак трэба зрабіць дзве, а мазгоў яшчэ больш.

— А ногі? — пацікавіўся Кастусь.

— Вы любіце ногі? — перапытаў вучоны. — Не, не думаю. Калі за чатырма каровінымі нагамі цяжка ўгнацца, то што будзе з жывёлінай, якая будзе мець восем ног? Але пытанне абмеркаваць варта і я гэтым займуся, абяцаю вам. А цяпер мяне хвалюе іншая справа. На сусветным рынку цяняцца скуры. Трэба стварыць карову з дзвюма скурамі...

У гэты час увайшлі ў хату два дубастыя хлапцы. Адзін з іх, набліжаючыся да вучонага, сказаў:

— Вось дзе наш прафесар, далёка не ўцёк.

Вучоны намагаўся вырвацца, але моцныя рукі падштурхвалі яго да дзвярэй.

Кастусь атарапеў, потым сказаў:

— Вось ідалы, не маглі прыехаць пазней. Цяпер замест каровы — мыльная бурбалка.

Што ж, людзі добрыя, у нас часам нармальныя грамадзяне дзейнічаюць, як вар'яты. Але бывае і наадварот.

Вядуць Лявона